

506784-2026 - Wettbewerb

Polen – Stromerzeugungsanlagen – ZP/34/2026 Zakup czterech agregatów prądotwórczych o mocy 500 KV na potrzeby Wojewódzkiego Specjalistycznego Szpitala im. M. Pirogowa w Łodzi” realizowany w ramach Programu Ochrony Ludności i Obrony Cywilnej na lata 2025–2026 (Obszar II)

OJ S 139/2026 22/07/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Lieferleistungen - Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Wojewódzki Specjalistyczny Szpital im. M. Pirogowa w Łodzi

E-Mail: zampub@pirowgow.pl

Rechtsform des Erwerbers: Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Gesundheit

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: ZP/34/2026 Zakup czterech agregatów prądotwórczych o mocy 500 KV na potrzeby Wojewódzkiego Specjalistycznego Szpitala im. M. Pirogowa w Łodzi” realizowany w ramach Programu Ochrony Ludności i Obrony Cywilnej na lata 2025–2026 (Obszar II)

Beschreibung: 1. Przedmiotem niniejszego zamówienia jest zakup czterech agregatów prądotwórczych o mocy 500kV na potrzeby Wojewódzkiego Specjalistycznego Szpitala im. M. Pirogowa w Łodzi. 1.1. Zakup agregatów obejmuje: dostawę, montaż i uruchomienie czterech agregatów prądotwórczych o mocy 500 KV każdy oraz wykonaniem niezbędnych prób i odbiorów z podziałem na dwie części: część 1 - Zakup dwóch agregatów prądotwórczych o mocy 500kV na potrzeby Wojewódzkiego Specjalistycznego Szpitala im. M. Pirogowa w Łodzi w lokalizacji przy ul. Wólczańskiej 191/195 część 2 - Zakup dwóch agregatów prądotwórczych o mocy 500kV na potrzeby Wojewódzkiego Specjalistycznego Szpitala im. M. Pirogowa w Łodzi w Ośrodku Szpitalnym im. M. Madurowicza przy ul. Wileńskiej 37 2. Szczegółowy zakres przedmiotu zamówienia określają: Załączniki nr 1 -2 do SWZ Kosztorys ofertowy, Załączniki nr 1A-2A do SWZ - Opis przedmiotu zamówienia oraz Umowa i Załączniki do Umowy stanowiące załącznik nr 2 do SWZ.

Kennung des Verfahrens: 78ee9839-b82c-46b4-bbbb-1794b72a5312

Interne Kennung: ZP/34/2026

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Zusätzliche Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31122000 Stromerzeugungsanlagen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 51111200 Installation von Generatoren

2.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Wólczańska 191/195

Stadt: Łódź

Postleitzahl: 90-531
Land, Gliederung (NUTS): Miasto Łódź (PL711)
Land: Polen

2.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Wileńska 37
Stadt: Łódź
Postleitzahl: 94-029
Land, Gliederung (NUTS): Miasto Łódź (PL711)
Land: Polen

Zusätzliche Informationen: Przedmiotowy zakup finansowany jest ze środków w ramach Programu Ochrony Ludności i Obrony Cywilnej na lata 2025–2026 (Obszar II) ze środków Budżetu Państwa oraz Budżetu Województwa Łódzkiego. Zamawiający przewiduje możliwość unieważnienia postępowania o udzielenie zamówienia w sytuacji, w której nie uzyskałby niezbędnych środków na planowane przedsięwzięcie. Zgodnie bowiem z art. 257 uPZP, Zamawiający może unieważnić postępowanie o udzielenie zamówienia, jeżeli środki publiczne, które zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia, nie zostały mu przyznane.

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: Przedmiotowy zakup finansowany jest ze środków w ramach Programu Ochrony Ludności i Obrony Cywilnej na lata 2025–2026 (Obszar II) ze środków Budżetu Państwa oraz Budżetu Województwa Łódzkiego.

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

Art. 132 Ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2026 r. poz. 793)

2.1.5. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Höchstzahl der Lose, für die ein Bieter Angebote einreichen kann: 2

Auftragsbedingungen:

Höchstzahl der Lose, für die Aufträge an einen Bieter vergeben werden können: 2

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: część 1 - Zakup dwóch agregatów prądotwórczych o mocy 500kV na potrzeby Wojewódzkiego Specjalistycznego Szpitala im. M. Pirogowa w Łodzi w lokalizacji przy ul. Wólczańskiej 191/195

Beschreibung: Szczegółowy zakres przedmiotu zamówienia określa: Załącznik nr 1 do SWZ Kosztorys ofertowy, Załączniki nr 1A do SWZ - Opis przedmiotu zamówienia oraz Umowa i Załączniki do Umowy stanowiące załącznik nr 3 do SWZ.

Interne Kennung: część 1

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Zusätzliche Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31122000 Stromerzeugungsanlagen

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Wólczańska 191/195

Stadt: Łódź

Postleitzahl: 90-531

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 42 Tage

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cena (C)

Beschreibung: Kriterium nr 1 – Cena (C, brutto – z podatkiem VAT). W kryterium nr 1 można uzyskać maksymalnie 60,00 pkt

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Kriterium nr 2 – Okres gwarancji

Beschreibung: 2.2.1. Okres gwarancji musi być podany w miesiącach i musi dokładnie wynosić 36, 48 lub 60miesiący. 2.2.2. Zgodnie z powyższą tabelą oferta z okresem gwarancji wynoszącym 60 miesięcy otrzyma 40,00 punktów, oferta z okresem gwarancji wynoszącym 48 miesięcy otrzyma 20,00 punktów, oferta z okresem gwarancji wynoszącym 36 miesięcy otrzyma 0,00 punktów. 2.2.3. W kryterium nr 2 możliwe jest zaoferowanie wyłącznie jednego z trzech okresów gwarancji tj. wynoszącego dokładnie 36, 48, 60 miesięcy. W przypadku gdy Wykonawca zaoferuje okres gwarancji dłuższy niż 60 miesięcy otrzyma maksymalną liczbę punktów, tj. 40,00 pkt. W przypadku gdy Wykonawca zaoferuje krótszy okres gwarancji niż 36 miesięcy oferta Wykonawcy podlegać będzie odrzuceniu na podstawie art. 226 ust. 5 uPZP. W przypadku gdy Wykonawca nie poda żadnego okresu gwarancji Zamawiający przyjmie do oceny oferty okres gwarancji równy 36 miesięcy i przyzna Wykonawcy 0 pkt. w tym kryterium. Beschreibung der anzuwendenden Methode, wenn die Gewichtung nicht durch Kriterien ausgedrückt werden kann: zgodnie z SWZ.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch

Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen: 11/08/2026 23:59:00 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 25/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 25/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: zgodnie z SWZ.

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Krajowa Izba Odwoławcza

Informationen über die Überprüfungsfristen: Zgodnie z SWZ

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

Wojewódzki Specjalistyczny Szpital im. M. Pirogowa w Łodzi

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Wojewódzki Specjalistyczny Szpital im. M. Pirogowa w Łodzi

Organisation, die Angebote bearbeitet: Wojewódzki Specjalistyczny Szpital im. M. Pirogowa w Łodzi

5.1. Los: LOT-0002

Titel: część 2 - Zakup dwóch agregatów prądotwórczych o mocy 500kV na potrzeby Wojewódzkiego Specjalistycznego Szpitala im. M. Pirogowa w Łodzi w Ośrodku Szpitalnym im. M. Madurowicza przy ul. Wileńskiej 37

Beschreibung: Szczegółowy zakres przedmiotu zamówienia określa: Załącznik nr 2 do SWZ Kosztorys ofertowy, Załączniki nr 2A do SWZ - Opis przedmiotu zamówienia oraz Umowa i Załączniki do Umowy stanowiące załącznik nr 3 do SWZ.

Interne Kennung: część 2

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Zusätzliche Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31122000 Stromerzeugungsanlagen

Zusätzliche Einstufung (cpv): 51111200 Installation von Generatoren

5.1.2. Erfüllungsort

Postanschrift: Wileńska 37
Stadt: Łódź
Postleitzahl: 94-029
Land, Gliederung (NUTS): Miasto Łódź (PL711)
Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 42 Tage

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cena (C)

Beschreibung: Kryterium nr 1 – Cena (C, brutto – z podatkiem VAT). W kryterium nr 1 można uzyskać maksymalnie 60,00 pkt

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Kryterium nr 2 – Okres gwarancji

Beschreibung: 2.2.1. Okres gwarancji musi być podany w miesiącach i musi dokładnie wynosić 36, 48 lub 60 miesięcy. 2.2.2. Zgodnie z powyższą tabelą oferta z okresem gwarancji wynoszącym 60 miesięcy otrzyma 40,00 punktów, oferta z okresem gwarancji wynoszącym 48 miesięcy otrzyma 20,00 punktów, oferta z okresem gwarancji wynoszącym 36 miesięcy otrzyma 0,00 punktów. 2.2.3. W kryterium nr 2 możliwe jest zaoferowanie wyłącznie jednego z trzech okresów gwarancji tj. wynoszącego dokładnie 36, 48, 60 miesięcy. W przypadku gdy Wykonawca zaoferuje okres gwarancji dłuższy niż 60 miesięcy otrzyma maksymalną liczbę punktów, tj. 40,00 pkt. W przypadku gdy Wykonawca zaoferuje krótszy okres gwarancji niż 36 miesięcy oferta Wykonawcy podlegać będzie odrzuceniu na podstawie art. 226 ust. 5 uPZP. W przypadku gdy Wykonawca nie poda żadnego okresu gwarancji Zamawiający przyjmie do oceny oferty okres gwarancji równy 36 miesięcy i przyzna Wykonawcy 0 pkt. w tym kryterium. Beschreibung der anzuwendenden Methode, wenn die Gewichtung nicht durch Kriterien ausgedrückt werden kann: zgodnie z SWZ.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch

Frist für die Anforderung zusätzlicher Informationen: 11/08/2026 23:59:00 (UTC+02:00)

Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 25/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 25/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Ort des Eröffnungstermins: <https://ezamowienia.gov.pl/pl/>

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: zgodnie z SWZ.

Elektronische Rechnungsstellung: Zulässig

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Krajowa Izba Odwoławcza

Informationen über die Überprüfungsfristen: Zgodnie z SWZ

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

Wojewódzki Specjalistyczny Szpital im. M. Pirogowa w Łodzi

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Wojewódzki Specjalistyczny Szpital im. M. Pirogowa w Łodzi

Organisation, die Angebote bearbeitet: Wojewódzki Specjalistyczny Szpital im. M. Pirogowa w Łodzi

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Wojewódzki Specjalistyczny Szpital im. M. Pirogowa w Łodzi

Registrierungsnummer: 471658536

Postanschrift: Wólczańska 191/195

Stadt: Łódź

Postleitzahl: 90-531

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Land: Polen

Kontaktperson: Dział Zamówień Publicznych

E-Mail: zampub@pirowgow.pl

Telefon: 426371322

Internetadresse: <https://szpitale.lodzkie.pl/pirowgow/pl/c/strona-glowna.html>

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://ezamowienia.gov.pl/pl>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

Organisation, die Angebote bearbeitet

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Krajowa Izba Odwoławcza

Registrierungsnummer: 5262239325

Postanschrift: ul. Postępu 17A

Stadt: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

E-Mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48224587801

Internetadresse: <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

8.1. ORG-0000

Offizielle Bezeichnung: Publications Office of the European Union

Registrierungsnummer: PUBL

Stadt: Luxembourg

Postleitzahl: 2417

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

E-Mail: ted@publications.europa.eu

Telefon: +352 29291

Internetadresse: <https://op.europa.eu>

Rollen dieser Organisation:

TED eSender

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 1a540282-3e5a-4e13-a25b-429586e60fda - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 21/07/2026 10:54:14 (UTC+00:00)

Westeuropäische Zeit, GMT

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Polnisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 506784-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 139/2026

Datum der Veröffentlichung: 22/07/2026